

# La fin da l'Austria-Ungaria (1918)

## Ils stadis multinaziunals èn sa multiplitgads

DA GUIU SOBIELA-CAANITZ

■ **Quest onn fan ins endament la fin da l'Austria-Ungaria (Österreichisch-Ungarische Monarchie / Osztrák-Magyar Monarchia), uniun da l'Imperi austriac e dal Reginam ungarais, limitrofa dals chantuns Grischun e Son Gagl.** L'Austria-Ungaria, naschida 1867 da la refurma d'in stadi multinaziunal, dumbrava 675 964,89 km<sup>2</sup> e passa 51 milliuns olmas (1910). Da 1915 a 1918 ha'la manà ina guerra da defensium fitg dira en las Alps. Ils 28 d'october 1918 a Prag han ins proclamà la Republica tschecoslovaca, lur ils 31 a Vienna «Deutschösterreich», de facto republica. Ils 3 da november ha il schefcumandant da l'armada da l'Austria-Ungaria firmà l'armistizi cun ses collega da l'armada taliana. Ils 11 da november ha l'imperatur Carl (1887-1922) prendì cumià da l'Austria per ir a star en Svizra, t. a. a Mustér tar ses ami personal pader Maurus Carnot (1865-1935).

### Las partiziuns da l'Europa centrala

Ils victurs da 1918 han partì l'intschess da la monarchia svanida tranter els e trais stadis novs: La Tschecoslovachia, la Pologna ed il Reginam dals Serbs, Croats e Slovens (per croat: «Kraljevstvo Srba, Hrvata i Slovenaca», SHS). Quai han procurà dus contracts internaziunals: Quel da Saint-Germain-en-Laye (Ile-de-France) cun l'Austria, ratifitgà ils 6 da settember 1919, e quel da Trianon (a Versailles), ils 4 da zercladur 1920 cun l'Ungaria. Per singuls territoris è la decisiun vegnida pir suenter 1920.

- Saint-Germain ha scumandà a l'Austria da s'unir cun la Germania. Ins ha attribui a l'Austria sriblas germanofonas da l'antierur reginam ungarais cun ina gronda part dal Lai da Neusiedl; uschia è naschì 1921 il Burgenland.

- L'Italia aveva fatg guerra cunter l'Austria per irredentissem. Ella ha survegnì 1919 il Trentino, l'actual Tirol dal sid, la regiun da Tarvis/Trbiz/Tarvisio, Gurize/Gorizia/Gorica, Trieste/Trst, l'Istria, inslas adriaticas e Zara/Zadar – pia considerablas minoritads cunzunt slavias e tu-

destgas. La citad ed il port da Rijeka/Fiume faschevan part dal reginam ungarais. 1919 ha il poet Gabriele D'Annunzio (1863-1938) cun ses «arditi» stgaffi a Fiume ina «regenza italiana». Il contract da Roma (1925) ha però dà la citad ed il port a l'Italia.

- La Pologna ha survegnì l'entir «Kronland» da Galizia, cun populaziuns polonais ed ucranaisas, e trais sriblas pitschnas, cunzunt la citad da Cieszyn en Silesia.

- La Rumenia ha survegnì il vast intschess pluriling tranter las Carpatas ed ils actuals cunfins cun l'Ungaria e la Serbia, plinavant la Bucovina cun populaziuns rumenas, tudestgas ed ucranaisas. Da la Bucovina derivavan il poet Mihai Eminescu (1850-1889) ed il chantadur Joseph Schmid (1904-1942: «Ein Lied geht um die Welt»), mort a Turitg sco fugitiv malsau.

- Il stadi SHS, numnà «Jugoslavia» suenter 1929 e dominà dals Serbs, ha survegnì l'actuala Bosnia-Erzegovina, la pli gronda part da Croazia e Slovenia e la Voivodina cun tutta sort da minoritads.

### Nossa ritgezza

L'Austria-Ungaria era il prototip dal stadi multinaziunal. «Onns ed onns preleva la tendenza da definir e taxar ils imperis da l'Europa centrala ed orientala (...) sco stadis problematic (...)». Ins pudess denton discutir sin in auter stgalim cun resguardar quels stadis sco pitschens imperis (...). Suenter 1918 era mintgin in stadi multinaziunal che stueva integrar sias gruppas etnicas (...). 1918 na munta tuttina betg la fin dels imperis multinaziunals, anzi, lezs han lura sa multiplitgads\*. Era la Svizra po valair oz sco in tal stadi. Umans bornads resguardan las linguas minoritaras e pir da dretg quellas da migrants sco objects da folcloras antiquadas. Nus stuain percenter esser loschs da quella varietad e tgirar quella avertadad da spiert che fa part da nossas meglieras tradiziuns.

\*Pieter M. Judson (Istituto universitario europeo, Firenze), *Habsburg. Geschichte eines Imperiums 1740-1918. Segunda ediziun. Minca (C.H.Beck, ISBN 978-3-534-26951-8) 2017, p. 575.*